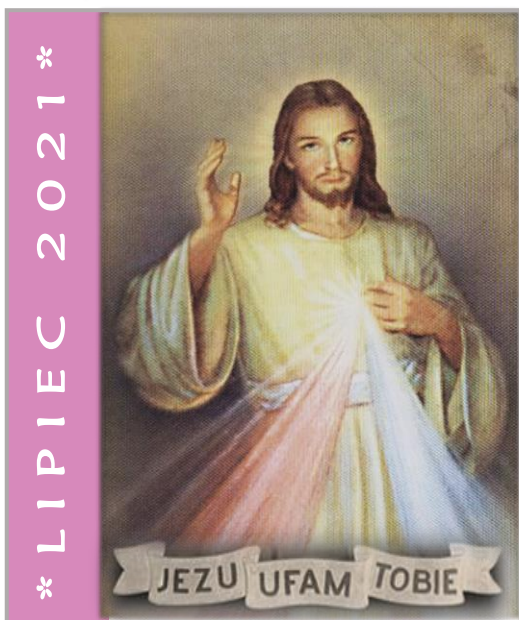


POLSKA MISJA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO



► **Przypominamy o obowiązku przynależności do Parafii.** Prawo kościoła w USA nie zezwala na wydawanie zaświadczeń, udzielania sakramentów, w szczególności pogrzebów dla osób, które nie są członkami Parafii. Zapisy do Parafii przyjmowane są w kancelarii, w lokacji Port Richey, deklaracje można pobrać w zakrystii.

► **Spowiedź w j. polskim:** pół godz. przed Mszą

KOŚCIÓŁ ŚW. PAWŁA

Saint Petersburg, 1800, 12th St. N

Niedziela 1:00 pm
Poniedziałek 7:00 pm
Środa 7:00 pm
Czwartek 9:00 am
Piątek 7:00 pm
Sobota Wigilia Niedzieli 7:00 pm
W I-szą Sobotę miesiąca 9:00 am

KOŚCIÓŁ ŚW. JAKUBA

Port Richey, 8400 Monarch Dr.

Niedziela 10:00 am

Św. jeśli to możliwe, a w I-sze Piątki od 6pm.
Wyjątkowe terminy uprasza się uzgadniać z Księdzem.

► **Sakrament Chrztu:** Termin należy ustalić miesiąc wcześniej.

► **Sakrament Malżeństwa:** Zamiar zawarcia małżeństwa proszę zgłaszać 6 miesięcy przed planowanym ślubem. Termin spotkania przedmałżeńskiego należy ustalać z Księdzem.

• KANCELARIA adres: 1358 20th Ave N. St. Petersburg, FL 33704 ♦ tel: 7 2 7. 8 2 3. 6 9 9 7

♦ e-mail: polskamisjastpete@gmail.com

♦ www.polskamisja.org

• KANCELARIA GODZ. PRZYJĘĆ: ♦ Poniedziałki: 11AM - 1PM ♦ Środy & Piątki: 5 PM - 7 PM

• KSIĄDZ: Andrzej Gorczyca MIC / w nagłych wypadkach 413. 355. 4443

• SEKRETARKA: Krystyna Hipp 727. 488. 1745

• PORT RICHEY / KONTAKT Jadwiga Zawadzki 727. 271. 5324

Ojciec i Panie - prosimy Cię, daj nam dobry czas naszego wypoczynku i błogosław wakacje naszych dzieci i nasz urlop...



Wakacje w pełni. Wyruszamy na długo oczekiwany urlop? Skorzystajcie z tych kilku modlitw, by były one bezpieczne i spokojne.

1. Wszechmogący, wieczny Boże, otaczaj nas, podróżujących, Swoją opieką. Bądź nam w potrzebie pomocą, w drodze towarzyszem i pociechą, w przeciwnościach obroną, abyśmy za Twoim przewodnictwem, pod opieką Matki Najświętszej i św. Rafała Archanioła, pomyślnie dotarli do celu i szczęśliwie wrócili do naszych domów. Przez Chrystusa, Pana naszego. Amen

2. Święty Rafale Archaniele, Ty czuwasz przed Majestatem Bożym, a z polecenia Stwórcy byłeś przewodnikiem Tobiasza w czasie jego niebezpiecznej wędrówki; prosimy Cię, czuвай nad naszymi drogami i ostrzegaj nas przed każdym grożącym nam niebezpieczeństwem. Amen

3. Boże, Ty jesteś Drogą, Prawdą i Życiem. Drogą, którą pragnę podążać, Prawdą, której lękać się stracić, Życiem, które w Tobie ma początek i koniec. Niech ten dzień mi przyniesie tylko to, czym Ty chcesz mnie obdarzyć. Przyjmę radość i szczęście, zniosę ból i cierpienie, jeśli Ty będziesz ze mną. Wyruszam w Twoje Imię, prowadź mnie, Boże! Amen

4. O Boże wielki, który czuwasz nad wszystkim stworzeniem, miej mnie w swej opiece. Niech błogosławieństwo Twoje towarzyszy mi w całej drodze. Odwracaj ode mnie nieszczęście, ratuj w niebezpieczeństwach i pozwól, abym szczęśliwie powrócił do domu. Amen

Modlitwa to najlepsza broń, jaką posiadamy, to klucz do Bożego serca. Musimy mówić do Jezusa nie tylko ustami, ale i sercem. W rzeczy samej, w niektórych sytuacjach powinniśmy mówić do Niego tylko sercem. Jeden szuka Boga w książkach, inny znajduje Go w medytacji, ktoś spotyka w pięknie przyrody. Poszukajmy spotkania z Nim w trakcie naszego wakacyjnego odpoczynku.

Wakacje nauczyciela nie są przywilejem, ale koniecznością wynikającą z istoty szkoły - z pracy z dziećmi. Dlatego wakacje muszą być długie, by uwolnić się od absorbującej bez reszty szkoły i trochę o niej zapomnieć. Po dziesięciu niełatwych i wyczerpujących miesiącach pracy, po setkach, jeśli nie tysiącu lekcji - nareszcie wakacje, nareszcie upragniony i wyczekiwany urlop. Czas odpoczynku. I jak je spędzić? Co zrobić z czasem? Dokąd wyjechać?

Rozpoczęły się wakacje! Niech czas wakacyjnego odpoczynku będzie dla nas przede wszystkim czasem przypomnienia sobie chwil szczególnej bliskości i działania Boga w naszym życiu. Niech kontakt z przyrodą i okazja do odpoczynku obudzi w nas na nowo miłość do Boga i gorącą tęsknotę za Nim samym. Nasze wyjazdy zmierzają nieraz ku słonecznym plażom, niektórzy przemierzają oceany albo zwiedzają ludne miasta - katedry, galerie, promenady, mosty itd. Wielu z nas często z całą rodziną ze swoimi dziećmi odwiedzi Ojczysty Kraj naszą umiłowaną Ojczyznę, rodzinny dom, rodziców którzy z radością i utęsknieniem was wyczekują.

Wakacje to czas odpoczynku - niestety bywa tak często, że również od życia religijnego. Tymczasem to wymarzona pora na prostą i szczerą rozmowę z Panem Bogiem.

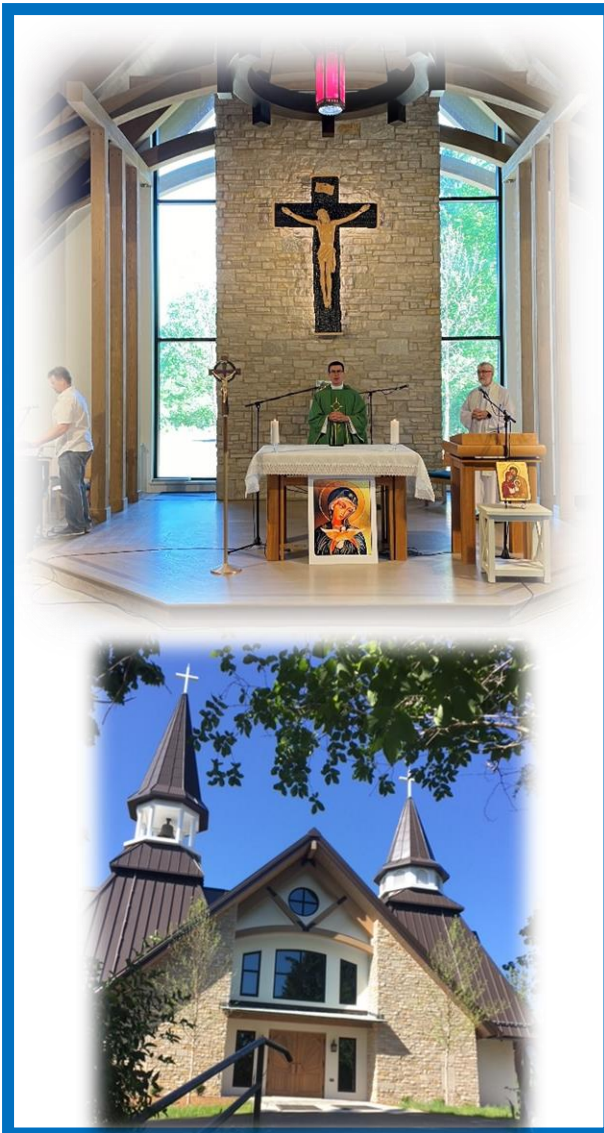


Życzę Wam przede wszystkim wypoczynku od codziennych trosk i obowiązków w końcu po to są wakacje i upragniony urlop. Nie róbcie sobie tylko wypoczynku od Pana Boga - niedzielnej Eucharystii, codziennej modlitwy i zażyłej z Nim relacji.

Drogą pokoju niech nas prowadzi Wszechmocny i miłosierny Pan, a Jego Anioł niech was strzeże byście w pokoju i bezpiecznie mogli dojść do celu podróży, a po udanym wypoczynku ponownie powrócić do nowych zajęć w swoim domu.

Wszystkim życzę udanych wakacji i w radości jak i szczęściu przeżycia zasłużonego urlopu. Niech Bóg Was prowadzi, miejcie dobry czas, będę pamiętał o Was w moich modlitwach. Szczęść Boże!

ks. Andrzej



Camp Vista

to chrześcijańskie centrum rekolekcyjne położone w samym sercu pięknego lasu, Kettle Moraine, w stanie Wisconsin.

<http://campvista.org/>

N3398 Chapel Heights Rd, Campbellsport
WI 53010, tel. (920) 533-4258

Do Camp Vista przyjeżdża wiele grup głównie z okolic Chicago, które organizują tam swoje rekolekcje małżeńskie. Jedną z takich grup organizujących swoje rekolekcje w Camp Vista jest WMK czyli Wspólnota Małżeństw Katolickich. W tym roku organizuje tam aż 4 turnusy. Na pierwszym z nich byliśmy właśnie my, a w lipcu na kolonie, które centrum organizuje co roku, jadą nasze dzieci.

Do Camp Vista mogą przyjeżdżać także rodziny i osoby prywatne, jeżeli tylko nie są tam organizowane żadne zamknięte rekolekcje lub kolonie.

Foto & Opr. Karolina i Wojciech Wiak

**Nasza Misja przekazała na kościół \$1.200
Serdeczne Bóg Zapłać Składamy dla Darczyńców.**

■ INTENCJA APOSTOLSTWA

Modlitwa na Lipiec

Módlmy się, abyśmy w konfliktowych sytuacjach społecznych gospodarczych i politycznych byli odważnymi i pełnymi pasji twórcami dialogu i przyjaźni.

* Tradycyjnie, zmiana Tajemnic Różańcowych w każdą 1-szą niedzielę miesiąca.



■ INTENCJE MSZALNE

Lipiec 2021

| | | |
|----------------------|-----------------|--|
| 1. Czwartek | 9:00 AM | + Anna + Stanisław Hercog z int. Przyjaciół |
| 2. Piątek | 7:00 PM | W int. Zmarłych i Żyjących Członków Róż Różańcowych z St. Pete. |
| 3. Sobota | 9:00 AM | W int. Zmarłych i Żyjących Członków Rycerstwa Niepokalanej |
| | 7:00 PM | Int. dziękcz. błag. za Dzieci i Rodz. Król z int. Rodz. Anny i Władysł. Król |
| 4. Niedziela | 10:00 AM | W int. Zmarłych i Żyjących Członków Róż Różańcowych z Port Richey |
| | 1:00 PM | + Julia Kocur z okazji Urodzin z int. Córki, Krystyny z Rodziną |
| 5. Poniedziałek | 7:00 PM | + Anna Czerny z int. Przyjaciół |
| 6. Wtorek | 7:00 PM | + Małgorzata Garbacz z int. Andrzeja z Rodziną |
| 7. Środa | 7:00 PM | + Edward Zalewski z int. Uczestników Pogrzebu |
| 8. Czwartek | 9:00 AM | + Czesława Bartosz z int. Uczestników Pogrzebu |
| 9. Piątek | 7:00 PM | + Stanisław + Jan + Wiesław Jasińscy z int. Brata, Edwarda z Rodziną |
| 10. Sobota | 7:00 PM | + Wanda Czyszczon z int. Uczestników Pogrzebu |
| 11. Niedziela | 10:00 AM | + Zofia Cynar z int. Uczestników Pogrzebu |
| | 1:00 PM | + Edward Matwiejczyk z int. Córki, Buni z Rodziną |
| 12. Poniedziałek | 7:00 PM | + Czesława Bartosz z int. Przyjaciół |
| 13. Wtorek | 7:00 PM | + Julia Kocur w I - szą Rocznicę Śmierci z int. Córki, Krystyny z Rodziną |
| 14. Środa | 7:00 PM | + Wanda Czyszczon z int. Uczestników Pogrzebu |
| 15. Czwartek | 9:00 AM | + Emilia Gryka z int. Przyjaciół |
| 16. Piątek | 7:00 PM | + Maria Sławatycka w IX - Roc. Śmierci z int. Córki Krystyny z Rodziną |
| 17. Sobota | 7:00 PM | + Irena Wojciak z int. Marii i Stanisława Kawczak |
| 18. Niedziela | 10:00 AM | O Boże Bł. i szczęśliwe rozwiąz. dla Agnieszki z int. Antoniny i Józefa Bąk |
| | 1:00 PM | O Boże bł. dla Agnieszki i Michała Bąk w 35-Rocz. Małżeństwa z int. Jubil. |
| 19. Poniedziałek | 7:00 PM | + Katarzyna Buczek z int. Uczestników Pogrzebu |
| 20. Wtorek | 7:00 PM | + Andrzej z int. Miry Dudek |
| 21. Środa | 7:00 PM | + Edward Zalewski z int. Uczestników Pogrzebu |
| 22. Czwartek | 9:00 AM | + Teresa Cierny z int. Przyjaciół |
| 23. Piątek | 7:00 PM | O Boże bł. dla Krystyny Leszewicz z ok. Ur. z int. Męża Kazimierza z Rodz. |
| 24. Sobota | 7:00 PM | + Henryk Kosiński w I - Roc. Śm. z int. Bratowej, Krystyny |
| 25. Niedziela | 10:00 AM | + Zofia Cynar z int. Uczestników Pogrzebu |
| | 1:00 PM | + Józef Dzielski w 35 - Roc. Śmierci z int. Córki, Marii Czyszczon z Rodz. |
| 26. Poniedziałek | 7:00 PM | + Irena Małecki z int. Przyjaciół |
| 27. Wtorek | 7:00 PM | + Krzysztof Mirosław z int. Przyjaciół |
| 28. Środa | 7:00 PM | O Boże bł. dla Krystyny i Kazimierza Leszewicz w 46 - Roc. Śl. z int. Jubil. |
| 29. Czwartek | 9:00 AM | + Marianna Kuruc z int. Przyjaciół |
| 30. Piątek | 7:00 PM | + Maciej Jung z int. Żony, Marii i Córki, Samanty i Wnuczki, Connor |
| 31. Sobota | 7:00 PM | + Katarzyna Buczek z int. Uczestników Pogrzebu |

■ **KOLEKTY**

| <u>Dzień</u> | <u>St. Pete.</u> | <u>Port Richey</u> | Za Zrozumienie, Ofiarność i Wsparcie, Polska Misja Składa Wszystkim Darczyńcom Serdeczne BÓG ZAPŁAĆ! |
|----------------------|------------------|--------------------|---|
| 23 - Maj - 2021 | \$1.010,- | \$568,- | |
| 30 - Maj - 2021 | \$1.109,- | \$456,- | |
| 6 - Czerwiec - 2021 | \$1.832,- | \$558,- | |
| 20 - Czerwiec - 2021 | \$1.162,- | \$463,- | |
| II Kolekta | \$657,- | \$373,- | |
| X A G | | \$137,- | |

■ **OGŁOSZENIA**

Call your local licensed Humana sales agent.



Humana.
Agent

KATHY HALL

727. 560. 6364 (TTY:711)
Call: Mon. - Fr. 8 AM - 5 PM


Humana.
Y0040 GHXXDFEN18 Accepted

***Umów darmowe spotkanie w domu.**




**MASZ ŻYCZENIE
UMIEŚĆ U NAS
SWOJE
OGŁOSZENIE!**

FUTURE HOME REALTY



Renata Sobanski
Cell: 727. 514.1401
renatasobanski@yahoo.com



Dorota Pasek
Cell: 727. 505. 8857
pasekd@yahoo.com

FUTURE HOME REALTY
7605 Cita Lane #101, New Port Richey, FL 34653

MARTA'S LIVING CARE SERVICE

25 y. experience

tel. 908 – 433 – 0188

e-mail: martaf196@hotmail.com

Cutting Edge Hair Salon

38854 US Hwy 19 N, Tarpon Springs, FL 34689

727. 277. 1346



ścięcia, kolory, pasemka
balayage, keratynę
przełużnie włosów
upięcia na specjalne okazje

**Fryzjerka
MAGDA** **10% off *jednorazowo**

POLSKIE CENTRUM im. Jana Pawła II



1521 Saturn Ave, Clearwater, FL 33755
tel. (727) 298 - 8609
e-mail: polcenterbiuro@gmail.com

Godziny otwarcia biura:

- Środa & Czwartek: 11:00 - 16:00
- Piątek: 12:00 - 17:00
- Sobota: 11:00 - 16:00

PINNACLE ACCOUNTING LLC **BANK I PLANY EMERYTALNE**

1013 Ohio Ave, Palm Harbor, FL 34683

- Rozliczanie podatków (95\$ and up) ● Księgowość
- Konsultacje ● Notariusz Publiczny
- Pomoc w wypełnianiu form emigracyjnych

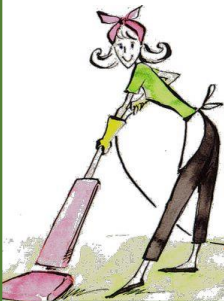
Kontakt: **ANETA GAWLE**

e-mail: patax95@gmail.com

Tel; 727. 773. 1040

Fax; 727. 773.

Residential Cleaning Service



Zatrudnię Panie
w firmie sprzątającej
dostępne benefity.

727. 686. 4388

PRACA DLA KOBIETY

\$ 800 na tydzień

Tel.: 727 - 647 - 7457

Polonia, Inc.

727 - 522 - 1942
4350, 16-th Str. N., St. Petersburg, FL. 33703

Anna Slavov
President

EUROPEAN GOODIES, INC.

116 N. Main Ave, Clearwater, FL. 33765

Tel: 727- 526 - 1118

Zapraszają na wyroby masarskie

Tues. - Fri.: 9 AM - 6 PM
Sat.: 9 AM - 4 PM

Właściciele; Bernarda & Michał Przywalny



unipol@tampabay.rr.com

tel./fax; (727) 526-5979

UNIPOL TRAVEL

OFERUJEMY: 4616, 49th Str. N., St. Pete., FL 33709

Bilety Lotnicze do Europy
Zdjęcia Paszportowe
Wysyłkę Paczek i Pieniądzy
Usługi Notarialne

Biuro czynne od
Wtorku-Piątku
10 AM - 5 PM

Zapraszają: Mariola & Mark Nowakowski

UBEZPIECZENIA

SAMOCHÓD • DOM • ŻYCIE • ZDROWIE • BIZNES

BANK I PLANY EMERYTALNE

MALGORZATA (MAGGIE) WAZIO

Licencjowany Agent Ubezpieczeniowy

7801 Starkey Rd, Seminole, FL 33777
email: maggie.wazio.leo5@statefarm.com

tel: 727-397-1495



Mówimy po polsku fax: 727-393-0938

KRAVITZ LAW GROUP, P. A.

Jowita Wysocka Kravitz, Esq. & Ed Kravitz, Esq

- Wypadki samochodowe
- Błędy lekarskie

tel: 888. 554. 9998

Jovita@KravitzGroup.com

Adwokat mówi po Polsku Zapraszamy do naszych biur:
Clearwater * St. Petersburg * Ft. Lauderdale * Boston-MA



OGŁOSZENIA w Biuletynie Parafialnym przyjmuje

Kancelaria: 727. 823. 6997

lub

redaktor i grafik

Urszula Górecki

727. 638. 6865

Email: urszula89@msn.com

KANCELARIA * Polish * BIURO PRAWNE

2474 Sunset Point Dr., Clearwater, FL 33765



*Emerytury w Polsce *Pełnomocnictwa
*Prawo polskie-sprawy
prowadzone w PL. *Notary Public
Cell 727. 580. 7972
F. 727. 726. 7088

E-mail: officelawfl@gmail.com

Bożena Stanojevic M.A./ex- Szabala

M & W European Deli

2676 Bay Shore Blvd, Suite L, Dunedin, FL 34698

Open: Tuesday - Saturday 10 am - 6 pm

tel: (727) 738 - 0679 fax: (727) 734 - 1197

ZAPRASZAJĄ Małgorzata i Wacław Kamiński

Ubezpieczenia życia, domów i samochodów

**Krystyna
Zakrzewski** 

tel.: 727. 789. 7850
wewn. 2265

kzakrzewski@aaasouth.com
32050 US 19 N.
Palm Harbor, FL 34684



**CHARLES
RUTENBERG** REALTY
The Standard of Excellence

AGNES BAK

Realtor

Cell: 813. 299. 7854

E-mail
realtoragnesbak@gmail.com



Magdalena Smyl

Licensed Insurance Agent

Tel. 863-940-1161

Ubezpieczenia zdrowotne
i na życie na terenie Florydy

*Mówię po polsku *Dojazd gratis

Health | Life | Medicare

**health
markets**

**BERKSHIRE
HATHAWAY**

GRACE RUDAWSKI

Realtor/Certified Seniors Advisor

Florida Properties Group



301 Woodlands Pkwy, Suite 1
Oldsmar, FL 34677

SL3415515

Cell: 727. 249. 4490

Grace@RealtorGrace.com